

**SENAT DE BELGIQUE****BELGISCHE SENAAAT**


---

**SESSION DE 1983-1984**


---



---

**ZITTING 1983-1984**


---

4 JUIN 1984

4 JUNI 1984

---

**Projet de loi modifiant la loi du 3 avril 1953 sur  
l'organisation judiciaire**


---



---

**Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van  
3 april 1953 betreffende de rechterlijke inrich-  
ting**


---



---

**AMENDEMENT PRESENTE  
PAR LE GOUVERNEMENT**


---



---

**AMENDEMENT  
VAN DE REGERING**


---



---

**INTITULE**


---

**OPSCHRIFT**

Modifier l'intitulé comme suit :

« Projet de loi modifiant la loi du 3 avril 1953 d'organisa-  
tion judiciaire. »

In de Franse tekst, het opschrift te wijzigen als volgt :

« Projet de loi modifiant la loi du 3 avril 1953 d'organisa-  
tion judiciaire. »

*Justification**Verantwoording*

Comme l'ont remarqué MM. Humblet, Basecq et du Monceau de Bergendal, l'intitulé « sur » l'organisation judiciaire est non conforme au texte original.

Zoals de heren Humblet, Basecq en du Monceau de Bergendal hebben opgemerkt, stemt het woord « sur » in de uitdrukking « sur l'organisation judiciaire » in de Franse tekst niet overeen met de oorspronkelijke tekst.

*Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre de la Justice  
et des Réformes institutionnelles,*

*De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Justitie  
en Institutionele Hervormingen,*

J. GOL.

J. GOL.

---

**R. A 12827**

*Voir :*

**Documents du Sénat :**

**551 (1982-1983) :**

N° 1 : Projet de loi.

N° 2 : Rapport.

N° 3 : Amendement.

---

**R. A 12827**

*Zie :*

**Gedr. St. van de Senaat :**

**551 (1982-1983) :**

N° 1 : Ontwerp van wet.

N° 2 : Verslag.

N° 3 : Amendement.